

WAT ASS LASS | 11.01. - 20.01.

Varanfrain, TOL, *Luxembourg*, 20h30.
Tél. 49 31 66.

SA, 19.1.

JUNIOR

De klenge Pränz, nom Antoine de Saint- Exupéry, fir den Theater adaptéiert vum Josy Braun, Théâtre du Centaure, *Luxembourg*, 15h + 17h. Tél. 22 28 28.

Hexe Hillary geht in die Oper, Kinderstück mit Musik von Peter Lund für alle ab 5 Jahren, Saarländisches Staatstheater, *Saarbrücken*, 17h. Tél. 0049 681 30 92-0.

MUSEK

Ich + Ich, Rockhal, Club, *Esch*, 20h. ABGESAGT!

Récital de piano, par Joseph Moog, oeuvres de Beethoven, Liszt, Skrjabin, Moog et Chopin, Conservatoire de Musique, *Esch*, 20h. Tél. 54 97 25.

Symphonica Toscanini, sous la direction de Lorin Maazel, oeuvres de Beethoven et Schlären, Philharmonie, Salle de musique de chambre, *Luxembourg*, 20h. Tél. 26 32 26 32.

Liedermacher 10, Tufa, Großer Saal, *Trier*, 20h. Tél. 0049 651 7 18 24 12.

Bobby Winkin & Friends, Spirit of 66, *Verviers*, 20h. www.spiritof66.be

The 4 Centennials, Centre Sportif René Hartmann, *Dudelange*, 20h.

Fielser Musek, ënnert der Leedung vum Tim Kleren, Centre culturel, *Larochette*, 20h.

Tvesla + Yegussa, Café Riva, *Diekirch*, 20h.

Babyshambles, Den Atelier, *Luxembourg*, 20h. Postponed to February, 25th. www.atelier.lu

Zazie, Den Atelier, *Luxembourg*, 20h. www.atelier.lu

Elisabeth Kontomanou Quartet et l'Orchestre national de Lorraine, sous la direction de Jacques Mercier, Arsenal, Grande Salle, *Metz*, 20h30. Tél. 033 3 87 74 16 16.

Enon + Pretty Lightning + Allez les autres, ExHaus, Balkensaal, *Trier*, 20h30. Tél. 0049 651 2 51 91.

THEATER

Nathan der Weise, dramatisches Gedicht von Gotthold Ephraim Lessing, Theater, *Trier*, 19h. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

Ivanov, von Anton Tschechow, Saarländisches Staatstheater, *Saarbrücken*, 19h30. Tél. 0049 681 30 92-0.

Der tintenschwarze Mond, mit Yuko Kominami, Roby Steinmetzer, Lambert Schlechter und Steve Karier, Kasemattentheater, *Luxembourg*, 20h. Tél. 29 12 81.

The Complete Works of William Shakespeare (gekierzt), mam Tom Leick a Jules Werner, Theater, *Esch*, 20h. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

Faux-fuyants, de Steven Dietz, avec Colette Kieffer, Marie-Anne Lorgé, Claude Frisoni, Hervé Sogne et Jérôme Varanfrain, TOL, *Luxembourg*, 20h30. Tél. 49 31 66.

SO, 20.1.

JUNIOR

Papa Haydns kleine Tierschau oder Wie klingt eine Giraffe, Musiktheaterstück von Jörg Schade und Franz-Georg Stähling, mit dem Ensemble Prisma, Centre des Arts Pluriels Ed. Juncker, *Ettelbruck*, 11h. Tél. 26 81 21-304.

De klenge Pränz, nom Antoine de Saint- Exupéry, fir den Theater adaptéiert vum Josy Braun, Théâtre du Centaure, *Luxembourg*, 15h + 17h. Tél. 22 28 28.

Peterchens Mondfahrt, mit dem Seifenblasen Theater, Kleines Theater im Rathaus, *Saarbrücken*, 15h.

Hexe Hillary geht in die Oper, Kinderstück mit Musik von Peter Lund für alle ab 5 Jahren, Saarländisches Staatstheater, *Saarbrücken*, 17h. Tél. 0049 681 30 92-0.

MUSEK

Just Music Bartreng, Auditorium de l'école de musique Arca, *Bertrange*, 10h30.

Ilan Schneider, Ilja Laporev et Béatrice Rauchs, oeuvres de Rolla, Hindemith, Schul et Brahms, Philharmonie, Salle de musique de chambre, *Luxembourg*, 11h. Tél. 26 32 26 32.



Geben am 16. Januar Erinnerungen an ihre wilde Jugend zum Besten: Manuel Andrack und Guy Helminger lesen im städtischen Großen Theater aus der Neuauflage von Helmingers Klassiker „Die Ruhe der Schlammkröte“



Vagabondes, de Christine Burnet et Emile Hesbois, Maison de la Culture, *Arlon*, 16h + 18h. Tél. 0032 63 24 58 50.

Die Walküre, Theater, *Trier*, 17h. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

The 4 Centennials, Centre Sportif, *Differdange*, 17h.

Fielser Musek, ënnert der Leedung vum Tim Kleren, Centre culturel, *Larochette*, 17h.

Preview Woyzeck, musikalische Ausschnitte aus der aktuellen Produktion, Forum (Hindenburgstr. 4), *Trier*, 18h. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

La Traviata, Oper in 3 Akten von Giuseppe Verdi, Saarländisches Staatstheater, *Saarbrücken*, 19h30. Tél. 0049 681 30 92-0.

Dahemm! Ein musikalischer Heimatabend, Alte Feuerwache, *Saarbrücken*, 19h30. Tél. 0049 681 30 92-0.

J.P. Froidebise, Spirit of 66, *Verviers*, 20h. www.spiritof66.be

La Boca, Centre culturel régional opderschmelz, *Dudelange*, 20h. Tél. 51 61 21-290.

THEATER

Theatercafé zu Woyzeck, Theater, *Trier*, 11h15. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

Fluchtpunkt, von Jessica Goldberg, mit Rosalie Maes, Flavia Marinelli, Raoul Miglioni und Chris Minella, Theater, *Esch*, 17h. Tél. 54 09 16 / 54 03 87.

Singapur, von Jean-Paul Maes, Theater, *Esch*, 20h. Tél. 54 09 16 / 54 03 87.

Tokio, Jugendstück von Lothar Kittstein, Café Lübke Sounds (Theodor-Heuss-Allee 18), *Trier (D)*, 20h. Tél. 0049 651 7 18 18 18.

Haute surveillance, de Jean Genet, avec Michel Guillou, Rachid Hafassa, Jules Werner et Serge Wolf, Théâtre National du Luxembourg (194, rue de Longwy), *Luxembourg*, 20h. Tél. 47 08 95-1.

KONTERBONT

Le mythe de Mélusine, visite-atelier par Corinne Kohl (visite) et Sandy Bischoff (atelier), Musée d'Histoire de la Ville, *Luxembourg*, 11h. Tél. 47 96-45 70.

De la ville comtale à la ville européenne, visite guidée des trois niveaux de l'exposition permanente, Musée d'Histoire de la Ville, *Luxembourg*, 16h L/F). Tél. 47 96-45 70.

Nature sans frontières, visite guidée, Musée national d'histoire naturelle, *Luxembourg*, 16h. Tél. 47 93 30-214.